



柏吉慶弟兄

曾經有一個信主不久的弟兄被單位裁員了，教會中的弟兄姐妹就為他禱告，他就覺得特別不好意思，就跟我說：「我個人這麼點的事麻煩這麼多人為我禱告，我實在覺得慚愧。」我就跟他說：「哥林多前書 12 章 25 節說：『若一個肢體受苦、所有的肢體就一同受苦。若一個肢體得榮耀、所有的肢體就一同快樂。』所以在基督裡這不再是你一個人的事，而是我們所有人的事，所以你就不要有顧慮了，看看神將怎麼帶領。」沒過多久，這個弟兄就被以前的單位又招了回去，他很高興，於是他就發信給弟兄姐妹，感謝大家之前為他的代禱，看到他的感謝信後，我給他回了一封信告訴他，其實我們也要感謝他，因為他給了我們為他代禱的機會，使得我們有機會與他一同經歷神，使我們看到神的大能，看到神與我們同在。

所以當我們周圍的人需要我們為他們代禱的時候，我們就要抓緊機會為他們代禱，因為我們在基督裡同是肢體，當有一個肢體受苦的時候，其它肢體也會受苦，這就好比生病的時候，不僅僅是生病的地方會難受，甚至渾身都會不舒服。所以我們肢體之間要彼此相顧，在幫助其他肢體早日康復時候，也就是幫助自己早日康復。並且在代禱的過程中，我們可以與神同工，又能與弟兄姐妹一同經歷神，這會使我們的信心更加堅定。

上主日出席人數				
普通話崇拜	成人 89 人	粵語崇拜	成人 204 人	共 298 人
	小童 2 人		小童 7 人	共 9 人
普通話兒童主日學放假	粵語兒童主日學放假	中學主日學 35 人	共 35 人	

14.07.2013

- 4 -

天恩華人長老會

GracePoint Chinese Presbyterian Church

主後二零一三年七月十四日
14 July 2013



「全身都靠他聯絡得合式，百節各按各職，照著各體的功用彼此相助，便叫身體漸漸增長，在愛中建立自己。」以弗所書 4:16

“From him the whole body, joined and held together by every supporting ligament, grows and builds itself up in love, as each part does its work.” Ephesians 4:16

主日聚會時間 Sunday Meeting's Timetable

普通話崇拜 Mandarin Worship	9:30am
粵語崇拜 Cantonese Worship	11:15am
中學級主日學 Extreme	11:15am
兒童主日學 Children Sunday School:	9:30am/ 9:45am/ 11:15am
GracePoint - Lidcombe 英語崇拜	9:45am/5:00pm
GracePoint - Burwood 英語崇拜 (St. Paul's Church) [聖公會]	5:00pm
地址 Address : 36-40 James Street, Lidcombe, N.S.W. 2141, Australia	
電話 Tel : (02) 9643-1999 傳真 Fax : (02) 9643-2255	
電郵 Email : gcpc@gcpc.org.au 網址 Web site: www.gcpc.org.au	
行政主任 Office Administrator : Mrs. Phebe Wan 尹太	
辦公時間 Office hour : 週二至週五 Tue-Fri 9:30am-6:00pm	

教牧同工 Pastoral Team :

主任牧者	Senior Minister	羅德麟牧師	Rev. Dennis Law	0414-812776
英文協理	English Associate	何威民牧師	Rev. Eugene Hor	0414-992706
英文助理	English Assistant	司徒毅斌牧師	Rev. Owen Seto	0403-109324
英語牧者	English Assistant	黃國威牧師	Rev. Simon Wong	0410-657532
兒童工作牧者	Children's Worker	梅梁文慧傳道	Mrs. Amy Leong Boey	0415-777829
青年牧者	Youth Pastor (P/T)	許彼得傳道	Mr. Peter Hughes	0404-949190
普通話牧者	Mandarin Pastor (P/T)	鄧子揚傳道	Mr. Andrew Tung	0410-513580
粵語牧者	Cantonese Pastor (P/T)	郭子龍傳道	Mr. Edwin Kwok	0416-199307

週禱事奉

- 1. 大使命：神學生張崇理弟兄** 爲他尋求未來事奉方向代禱，求神帶領，又使他的經濟來源穩定。並求神使他在時間分配方面，能兼顧家庭與學業。
- 2. 華聯會青年冬令營** 本會有近20位年輕人，參加了華聯會青年組於上週三至昨日舉辦的冬令營，求主使用這營會的信息，更新各人的心思，使他們立志以生命見證神的大恩和神的國。
- 3. 郭子龍按牧典禮** 感謝神！昨天粵語堂郭子龍牧師正式按立，求神大大賜他和郭師母在事工上所需要的愛心、智慧、恩賜和能力，叫主大得榮耀，肢體被建立，福音得廣傳。
- 4. 為事奉人員代禱** 又到年中，感謝神賜各敬拜隊、各小組和各主日學領袖們，爲主的名努力不懈地事奉，求主透過祂話語中的應許和教導，使各人飽足得力，又求主的靈不斷更新提醒和加添能力，使他們愛主愛「羊」的心，與日俱增。
- 5. 澳洲難民政策** 近兩年是來澳洲難民的「豐收年」，主喜悅我們照顧患難中的孤兒寡婦，因此求主賜在位的領袖們，有好公義行憐憫的心懷和智慧，能制定有效和有恩典的政策，幫助那些困苦貧窮，流離失所的人。

特別需要

1. 感謝主，羅師母已於上週二出院回家休養，繼續服藥治療，求主使她早日康復。
2. 迎新組黃建文弟兄在港的母親因肺癌入院，求主在她身體軟弱中保守她的信心，有主的恩典和安慰同在。
3. 爲司琴林羽莊姊妹代禱，她將於8月3日做口腔小手術和拔兩隻牙，但需全身麻醉，求主賜平安。
4. 長青區胡雷寶珍姊妹已覆診，康復理想，求主繼續恩待跟進治療。
5. 華人長老會寶活堂會友黃泓霖弟兄在聖佐治公立醫院老人科病房留醫，求主憐憫。
6. 本會友人陳融夫人雙腳無力，行動不便，求主繼續施恩。
7. 爲身體欠安的肢體代禱：陳素珊傳道，李小容姊妹，李印生姊妹及在香港的謝宏光弟兄等。爲長期因身體軟弱而未能參加崇拜的肢體代禱：彭何妹姊妹，區劉秀英姊妹，羅陳曼華姊妹，賈振國弟兄，莫何鳳仙姊妹和袁李梅姊妹。

經常費奉獻進度表 (至2013年7月16日)		經常費上週獻金		中文大使命 (至2013年5月31日)	
實收奉獻	\$208,578	實收奉獻	\$12,631	實收奉獻	\$7,831
奉獻目標	\$216,823	奉獻目標	\$8,030	奉獻目標	\$20,000
相差百分比	- \$8,245(-3.8%)	相差百分比	+\$4,601 (+57.3%)	相差百分比	-\$12,169 (-61%)

建堂銀行貸款尚欠\$956,378 (目前年利率 4.67%)

如每月還款...	還清貸款需時...	估計總付利息	省去利息
\$4,000 (目前還款進度) 明年開始需本利雙還約\$10,000	十年零九個月	\$ 267,320	\$ -
\$17,904	五年	\$117,850	\$149,470
\$29,138	三年	\$70,415	\$196,905

家事分享

- 1. 同工外出** 鄧子揚傳道是日上午到金寶鎮華人基督教會證道。
- 2. 粵語堂退修營** 粵語會眾將於本週六(20日)及下主日(21日)在 Lane Cove Naamaroo Centre 舉行二天的日營。是日仍接受報名，營費\$110 / 兩天或\$55 / 一天。下主日的粵語崇拜於**上午11:00**正在營會舉行，辦公室將會休息一天而午膳亦暫停供應一週。
- 3. 粵語主日學** 放假至7月28日復課。另中學主日學於假期間照常進行，敬希家長留意。除此之外，粵語堂崇拜是日有托兒服務，歡迎父母把主日學年齡的孩子帶到樓上五號課室，崇拜完畢時接回。
- 4. 「生命之道」** 粵語查經課程將於8月6日(週二)重開，今學期將會研讀「但以理書」。請盡早到辦公室報名。
- 5. 青年基督徒聯合令會公開講座** 於是日晚上7.30在第一禮堂舉行。題目爲『世界不配有的愛』講員：田宏恩牧師，國語主講，歡迎參加。
- 6. 普通話成人主日學** 第三學期將於7月21日(下主日)開課，課程包括：信仰探索(上)(12月洗禮必修課)和門徒進深(三)，上課時間爲上午11:15至下午12:30。是日開始接受報名，如有興趣，請到鄧傳道辦公室門口張貼的報名表上，自行登記。如有查詢：鄧子揚傳道。
- 7. 神學院院長就職禮** 本會主任羅德麟牧師已於七月一日正式出任澳洲華人教牧神學院的院長，就職禮則於八月十日(週六)下午二時正假座本會舉行，歡迎弟兄姊妹屆時出席觀禮，同頌主恩。羅牧師在本會主任的職份和工作時間仍維持不變，請各肢體在祈禱中記念牧師的勞苦，並求主堅立他手所作的工。
- 8. 同工放假** 行政主任尹蔡霞珊姊妹將於7月16日起放年假至7月19日。
- 9. 普通話家庭退修營預告** 將於10月5至7日(週六至週一，長週末假期)舉行，營會地點是Burradoo，而主題是「喜樂家庭」，目前報名尚未開始，敬請大家先預留時間。
- 10. 英語福音課程** 力勤早堂將舉辦英語「認識基督教」(Christianity Explored)短期課程，時間爲主日早上11:45，查詢：何牧師 Eugene Hor, eugene.hor@gracepoint.org.au
- 11. 英文班** 由7月18日開始，逢週四上午10:00至12:00於Concord長老會舉行，每堂將收取\$2作材料費。
- 12. 全面信心認獻** 請大家祈禱尋求神引領認獻數目並投入認獻箱，好使教會能夠有效地作出事工上及經濟上的計畫。

電子轉帳

銀行: Westpac Bank, 帳戶名: GracePoint Chinese Presbyterian Church
 經常費帳戶: 032-000 274948 中文大使命帳戶: 032-000 206611
 建堂帳戶: 032-000 206603 查詢: 趙不亢長老

講道大綱：不屬世界的兩方面

The two aspects regarding not of the world

John約 17:14-19

引言 Introduction

一・在世界卻不屬世界 In the world yet not of the world

二・不屬世界兩方面的榜樣

Two models concerning not of the world

三・主為不屬世界的人禱告

The Lord prays for those not of the world

總結 Conclusion:

羅馬書 Romans 12:2

不要效法這個世界，只要心意更新而變化，叫你們察驗何為神善良、純全、可喜悅的旨意。

粵語崇拜程序表

程 序	本週	下週
序 樂 (會眾默禱)	陳曦蕾	黃宇詩
宣 召	李志均	黃高懷德
讚 美	敬拜隊帶領	敬拜隊帶領
禱 告	李志均	黃高懷德
讀 經	黎淑娟	何朱桂蘭
證 道	陳萬程弟兄	梁明生牧師
牧 禱	羅德麟牧師	羅德麟牧師
奉 獻	敬拜隊帶領	敬拜隊帶領
三一頌 (眾立同唱)		
祝 福 (會眾同唱三疊阿們)	羅德麟牧師	羅德麟牧師
歡 迎	李志均	黃高懷德
殿 樂 (會眾彼此祝福問安)	陳曦蕾	黃宇詩

[是日需要特別代禱服事者，崇拜後請找羅牧師安排]

	本週	下週
當值總管	黃志雄	黃志雄
司 事	高舜誠 梁偉權 李麗娥 陳燕芬	高舜誠 梁偉權 李麗娥 陳燕芬
午膳	豐盛	—
迎新	迎新組	

下主日(七月二十一日)崇拜資料

崇拜移至營地
於上午11:00正舉行，
敬希留意

講員：梁明生牧師
講題：重整群體的合一
經文：Col西 3:12-17

【主日獻花】

羅安牧師夫婦